

F-Marseille: construction work

OJ S 66/2012 04/04/2012

Contract notice – utilities

Works

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: SNCF - CAI Méditerranée

Postal address: 4, rue Leon Gozlan - CS 70014

Town: Marseille Cedex 3

Postal code: 13331

Country: France

Contact person: pôle travaux

For the attention of: Evelyne Lamine

E-mail: evelyne.lamine@sncf.fr

Telephone: +33 413251445

Fax: +33 413251482

Internet address(es):

General address of the contracting entity: <http://www.sncf.com/#/CH0012/BR0213>

Address of the buyer profile: <http://www.sncf.com/#/CH0012/BR0213>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from: the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Main activity

Urban railway, tramway, trolleybus or bus services

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

Pôle échanges multimodal Gare de Nice Thiers (dépt. 06) - marché VRD.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Gare de Nice (dept 06).

NUTS code FR823 Alpes-Maritimes

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Le présent JOUE concerne la consultation relative aux travaux de VRD de la phase 2013 du projet de création du pôle d'échange multimodal de Nice Thiers.

Les principes de fluidité des circulations et de lisibilité du passage d'un mode de transport à un autre ont conduit à proposer dès la fin de l'année 2013 une libération du parvis du pôle d'échanges multimodal, grâce à une réorganisation et une mise en synergie des espaces extérieurs:

- le parvis de la gare,
- la liaison avec le tunnel Villeneuve-Durante,
- la liaison avec le tramway et l'avenue Jean Médecin,
- la desserte bus urbains et car départementaux,
- la dépose et la prise en charge des taxis,
- la dépose minute, le stationnement des voitures particulières et des deux roues.

Ils correspondent aux aménagements suivants, visant à développer l'intermodalité présente sur le site par la réorganisation des espaces extérieurs:

- La réalisation d'un parvis piétonnier accueillant quatre kiosques et une descente PMR du parvis jusqu'au souterrain Villeneuve Durante,
- La réalisation d'un mail piétonnier de liaison entre la station de tramway et le parvis, en partie sur les emprises du bâtiment d'angle des avenues Thiers et Médecin qui est démoli pour cette occasion,
- L'aménagement dans l'aile ouest du bâtiment voyageur d'une traversée piétonne de liaison entre le parvis et les stationnements véhicule pompiers.

II.1.6. CPV code(s)

45000000 Construction work, 45213321 Railway station construction work, 32400000 Networks, 44113130 Paving stones

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Les quantités indiquées ci-dessus sont données simplement à titre indicatif.

Quantités principales:

- Constitution d'un parvis piétonnier d'environ 7 000 m², revêtu de basalte et de calcaire,
- Démolition de trottoirs sur une surface d'environ 2 800 m²,
- Rabotage de voirie sur environ 4 500 m²,
- Environ 1 300 m³ de déblais, y compris évacuation,
- Environ 900 m³ de remblai d'apport,
- reconstitution de réseaux sur environ 500 ml et d'éclairage public sur près de 1 300 ml,
- pose de quatre abris bus, d'accroches motos et vélos.

Estimated value excluding VAT: 2 800 000 EUR

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Option: réalisation des voiries et réseaux divers à l'emplacement du bâtiment à démolir, à l'angle des avenues Thiers et Médecin, pour une surface totale de l'ordre de 900 m2.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 13 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Retenue de garantie de 2 % du montant du marché, remplacée le cas échéant par une garantie à première demande.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Les offres doivent être exprimées en Euros.

Les prix sont fermes.

Païement net par virement à échéance fixé à 60 jours de l'émission de la facture, émis après acceptation qualitative et quantitative des fournitures, prestations ou travaux et vérifications de la facture.

Le financement est partenarial: Région PACA, SNCF, Département des Alpes Maritimes, Communauté Urbaine Nice Côte d'Azur, Réseau Ferré de France.

La convention de financement indique des demandes de financements sous fonds européens FEDER.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Les candidats ne sont pas autorisés à faire acte de candidature en agissant à la fois en qualité de candidats individuels et de membres d'un ou plusieurs groupements, ou en qualité de membres de plusieurs groupements.

Que le groupement soit solidaire ou conjoint, le mandataire est toujours solidaire de chacun des membres du groupement pour leurs obligations contractuelles.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Le présent marché fait l'objet de condition d'exécution en matière d'insertion de personnes éloignées de l'emploi.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Les candidats doivent joindre à leur acte de candidature les documents et les renseignements suivants (En cas de candidature groupée, chacune des pièces exigées ci-après doit être transmise par chacun des membres du groupement):

— Les pièces justifiant de l'existence légale de l'entreprise, avec le numéro d'immatriculation au Registre du Commerce et des Sociétés (ou équivalent),

- L'imprimé DC1 intitulé "Lettre de candidature - Habilitation du mandataire par ses cotraitants" dûment complété et signé,
- L'imprimé DC2 intitulé "Déclaration du candidat individuel ou du membre du groupement" dûment complété.

Ces documents sont à se procurer:

- par courrier à: Imprimerie Nationale, BP 514, 59505 Douai Cedex, FRANCE,
- par télécopie au: +33 327082751,
- par Internet à: http://www.minefe.gouv.fr/themes/marches_publics/formulaires/,
- Le Candidat fournit une attestation sur l'honneur par laquelle il s'engage à respecter et faire respecter par les opérateurs travaillant pour son compte, la déclaration de l'OIT (Organisation Internationale du Travail) de 1998 relative aux principes et droits fondamentaux au travail (Voir: <http://www.ilo.org/declaration/thedeclaration/lang--fr/index.htm>),
- Le Candidat précise la part du marché qu'il a l'intention de sous-traiter à des tiers ainsi que les sous-traitants proposés, ce qui ne diminue en rien la responsabilité de l'Opérateur économique principal.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Lorsque les candidats veulent faire valoir les capacités d'autres opérateurs économiques, ils doivent justifier des capacités de ces opérateurs ainsi que du fait qu'ils en disposeront pour l'exécution du marché.

Les candidats doivent joindre à leur acte de candidature les documents et les renseignements suivants (En cas de candidature groupée, chacune des pièces exigées ci-après doit être transmise par chacun des membres du groupement):

- une déclaration indiquant, pour chacun des 3 derniers exercices disponibles, le chiffre d'affaires annuel global et le chiffre d'affaire relatif aux fournitures, prestations ou travaux faisant l'objet du marché,
- une copie du dernier bilan, ou extraits de bilans, des opérateurs économiques pour lesquels l'établissement des bilans est obligatoire en vertu de la loi,
- une déclaration indiquant, pour chacun des 3 derniers exercices, les effectifs moyens annuels de l'entreprise et l'importance du personnel d'encadrement,
- le cas échéant, une description de la consistance du lien financier qui lie la filiale à la maison-mère, la relation d'appartenance à tel groupe,
- le cas échéant, une déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels.

Une enquête financière auprès d'un organisme extérieur spécialisé pourra être réalisée, afin de vérifier la santé économique et financière ainsi que la pérennité des candidats.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: — la présentation d'une liste de travaux similaires exécutés au cours des 3 dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les travaux les plus importants. Ces attestations indiquent le montant, l'époque et le lieu d'exécution des travaux et précisent si ils ont été effectués dans les règles de l'art et menés régulièrement à bonne fin,

- une photocopie des certificats de qualifications professionnelles possédés, ou toute preuve de la capacité de l'opérateur économique, apportée par tout moyen, notamment par des certificats d'identité professionnelle ou des références de travaux attestant de la compétence de l'opérateur économique à réaliser la prestation pour laquelle il se porte candidat.

Sachant que pour être sélectionnés, il est demandé:

- * en principal la possession au minimum de l'identification FNTP 5143 * Construction de

réseaux gravitaires en milieu urbain (Profondeur de tranchée inférieure ou égale à 3,50m en présence de nappe phréatique ou profondeur de tranchée comprise entre 3,50m et 5,50m hors nappe phréatique), ou équivalent.

* complétée par l'identification FNTF 3451 - Pavés et dalles (pierre naturelle), ou équivalent.

— L'identification complémentaire FNTF 3451 peut être apportée par le mandataire et/ou des co-traitants ou sous-traitants, et peut être fournie et officialisée dès la remise de la candidature.

A défaut le candidat dans son dossier de candidature s'engagera par écrit à intégrer dans l'offre en phase consultation des sous-traitants disposant de cette identification (ou équivalent).

— l'indication des titres d'études et professionnels de l'encadrement technique de l'opérateur économique,

— le cas échéant une certification entreprise en matière d'environnement; système de management environnemental par une norme internationale (ISO 14001) et/ou un règlement CE (EMAS), et/ou équivalents,

— le candidat précise s'il a engagé des démarches d'évaluation ou de certification entreprises en matière d'environnement,

— Une déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique, dont le candidat dispose pour exécuter le marché.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

Some candidates have already been selected (if appropriate under certain types of negotiated procedures): no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of the criteria stated in the specifications or in the invitation to tender or to negotiate

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

9196 / T/12/07

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

25.4.2012 - 12:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: La convention de financement indique des demandes de financements sous fonds européens FEDER.

VI.3. Additional information

Les actes de candidatures sont à transmettre par voie électronique via le site dont l'adresse est indiquée au point I.1.

Toute candidature doit être datée et envoyée dans le respect des procédures décrites dans les "Conditions générales de remise des candidatures en ligne sur le site fournisseurs SNCF" par un représentant du candidat dûment habilité. Aucun envoi par e-mail n'est autorisé. Le candidat doit être en mesure de justifier des pouvoirs de son représentant sur requête de la SNCF.

Pour toute difficulté d'ordre technique (notamment au moment de la transmission de la candidature), le candidat doit contacter le support fournisseur à:

Supportfournisseursncf@sncf.fr ou +33 426211601.

Pour toute autre question ou difficulté, le candidat doit contacter l'acheteur dont les coordonnées sont reprises au présent avis.

La SNCF développe les consultations en ligne, par voie électronique. Les coordonnées e-mail du représentant habilité à soumissionner à la présente consultation sont à mentionner dans le dossier de candidature.

Après examen des documents, la SNCF évalue la capacité du candidat et sélectionne les candidats aptes à présenter une offre.

Le marché sera soumis aux dispositions du cahier des clauses et conditions générales (CCCG) applicables aux marchés de Travaux de la SNCF, disponible sur le site <http://www.sncf.com> - fournisseurs - rubrique cadre juridique.

La candidature ainsi que tout échange d'informations doivent être rédigées en français. L'examen des variantes est subordonné à la remise d'une offre de base conforme aux prescriptions du cahier des charges.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif

Postal address: 7 rue de Jouy

Town: Paris Cedex 04
Postal code: 75181
Country: France
Telephone: +33 144594400
Fax: +33 144594646
Internet address: <http://paris.tribunal-administratif.fr>

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Greffe du tribunal administratif

Postal address: 7 rue de Jouy

Town: Paris Cedex 04

Postal code: 75181

Country: France

E-mail: greffe.ta.paris@juradm.fr

Telephone: +33 144594575

Fax: +33 144594646

VI.5. Date of dispatch of this notice

2.4.2012